

Tesalónica marcachu irmänucunaman San Pablo cartacushan 2

Tantiyacunanchipaj:

Pablo cay cartata isquirbiran Tesalónica marcachu jutucay irmänucunaman. Ñaupata aywar, Jesús pita sumaj willaparan. Jesús pa shiminta chasquicushanpitaraj cartacuran. Chayta musyayta munar, liguinqui: Hechos 17.1–15; 1 Tesalonicenses.

Jipataraj llaquish caycashanta mayar, llutäpacyucashanta mayar, tantiyachinanpaj, shacyächinanpaj cartacuran.

Pablo isquirbiran:

- Tesalónica irmänucunata allíchu jurgushanpita, ñacaychu captin Tayta Diosninchita mañacapushanpita, Jesús cutimunanpita: **2 Tesalonicenses 1.1–12.**
- Jesús mana cutimuptillan pantachicuj runa ricarimunapita, irmänucuna Jesúsman yupachicullar cawanapita: **2 Tesalonicenses 2.1–12.**
- Maquinchu cawanapaj Tayta Diosninchi acracushanpita: **2 Tesalonicenses 2.13–17.**
- Irmänucuna mañacapunapita: **2 Tesalonicenses 3.1–5.**
- Jilla irmänucunata piñapänapita: **2 Tesalonicenses 3.6–15.**
- Wamayashanpita: **2 Tesalonicenses 3.16–18.**

Pablo wamayashan

1 ¹Tesalónica marcachu jutucay irmänucuna, nuwa Pablo, Silvanuwan, Timoteuwan-ima cartacallämü. Ima allish Tayta Diosninchita maquinchu, Tayta Jesucristupa maquinchu cawarcaycanqui. ²Tayta Diosninchipis, Tayta Jesucristupis llaquipäshushpayqui yanapayculläshunqui. Allilla cawaycachilläshunqui, ari.

Tayta Diosninchita alliman churashan

³Irmänucuna, jamcunapita cushicunä camacan. Chaymi Tayta Diosninchita imaypis ni: «Taytallau Tayta, ima allish Tesalónica irmänucunata yanapaycanqui.

Paycuna sumaj-sumaj yupachicurcaycäshunqui. Quiquin-purapis sumaj llaquipänacurcaycan.» ⁴Chaymi juclä marcacuna chüpis jutucay irmänunchicunawan tincur, cushish willapä: «Tesalónica irmänucuna Tayta Diosninchipita mana witicunchu runacuna juyupa ñacachiptinsi, chiquiptinsi» nir. ⁵Llapan ñacaycunata ichipur, Tayta Diosninchi mana cacharishushayquita tantiyacunquipaj. Payga llapan runapa juchanta jurgapanga. Chaymi runa ñacachimaptinchisi, Tayta Diosninchita shungun munashallanta rurashun.

Taytanchi Jesús cutimunanpita tantiyachicushan

⁶Tayta Diosninchi allillata rurar, ñacachishujniquicunata ñacachinga.

⁷⁻⁸Tayta Jesús ricsichicushan junaj nuwacunata-jina jamcunatapis alli cawayman éhurashunquipaj. Janaj pachapita anjilnincunawanpis, warau-warauyaycaj ninawanpis, Jesús achic-achicyaycar cutimuptin, llapantapis Tayta Diosninchi camacächinga. Juchaçu arujcunata unyanta cutichinga. Mana manchapacujcunatapis, Taytanchi Jesús pa shiminta mana éhasquicujcunatapis ñacayman éhayachinga.

⁹Mana wiyacujcunata ushyaypa illararachinga. Paycuna Tayta Jesús pa ñaupanman imaypis mana éhayangapächu. Achic-achicyaycaj ñaupanchüpis mana cawangapächu.

¹⁰Cutimushan junaj llapan irmänuçuna Tayta Jesús ta alličhu jurgunga. Shiminta éhasquicujcuna llapanmi alli ñawinpa ricanga. Jamcunapis shiminta willapapti éhasquicush caycar, alličhu jurgunquipaj.

¹¹Chaymi nuwacuna Tayta Diosninchita mañacuycä paypa maquinpita mana witicunayquipaj. Payga yanapëshunqui shungun munashannuy cawanayquipaj. Runa-masiquiwan alli ricanacunayquipäpis shacyächishunqui. ¹²Alli cawaptiqui, llapan runa Taytanchi Jesús ta alliman éhura. Chaymi Jesús pis jamcunata sumaj alli ricashunqui. Chaynuy cawananchita munan llaquipäcuj Tayta Diosninchipsis, Tayta Jesucristupis.

**Jesústa ticrapuj runa
ricarimunanpita
tantiyachicushan**

2 ¹Irmänuçuna, cananga Taytanchi Jesucristu cutimur shuntacamänanchipita

willapëshayqui. Sumaj tantiyacunquiman. ²Pipis: «Washäcuj Jesús shamushana» nishuptiqui, ama éhasquipanquichu. «Jesús cutimushanta Espiritu Santu musyachimasha» nishuptiquipis: «Pablo willamasha. Cartacamusha» nishuptiquipis, ama éhasquipanquichu.

³Ima-imata nishuptiquisi, ama éhasquipanquichu. Tayta Jesús cutimunanpaj achcaj runaraj Tayta Diosninchita ticrapunga. Apäricuj runapis ricarimunga. Apäricujmi ichanga Tayta Diosninchi camacächishannuylla ushyacayman éhayangapaj. ⁴Apäricuj runa llapan yaya jircacunapa cunčan jataranga. Wasincunatapis, jaranancunatapis juéhurachir ushyaringa. Jerusalén marcahüpis quiquin Tayta Diosninchita ticrapunga. Wasinmanpis yaycapunga: «Cay wasi nuwapa. Nuwallata manchapacäramanquiman. Nuwaga Tayta Diosniqui cä» nir.

⁵Irmänuçuna, jamcunawan caycaptillä, llapanta willashcaj. ¿Manachu yarpanqui? ⁶Cananllaga apäricuj runa manaraj ricarimunanta musyarcaycanquim. Chaparaycanraj. Camacächishan junaj éhayamuptinraj, ricarimunga. ⁷Ichanga mayna runacunata pacayllapa juchacaycächin. Mana chapattinnam ichanga, llapan ricay ricarimunga. ⁸Ricarimuptinsi, apäricuj runata Tayta Jesús ushyaringa. Achic-achicyaycaj cutimushan junaj pücarir illararachinga.

⁹Sumaj tantiyacuy. Apäricuj runa Supaypa munayninwan ricarimunga. Tucuy-jinanpa runacunata riguichinga. Runacuna manchapacur ninga: «Taytallau tayta, runa

mana ricashantapis ruranqui. Mana rurashantapis ruranqui. Sumaj munayniyuj canqui.» ¹⁰Apärícuj runaga ushyacayman aywanan cashpan runacunata tucuy-jinanpa juchacachinga. Jesús runacunata llaquipashpan washayta munaycaptinsi, shiminta mana éhasquicuranchu. Jishpichinantapis mana auniranchu. ¹¹Chaymi Tayta Diosninchipis camacächisha apärícuj runa riguichiptin, llullapácushanta éhasquicunanpaj. ¹²Paycunapa juchanta Tayta Diosninchi jurgapanga Jesús pa shiminta éhasquicuyta mana munashanpita, juchallaçu cushish cawashanpita.

Irmánucuna wiyacur cawananjaj anyapashan

¹³Irmánucuna, Tayta Jesús llaquipäshunqui. Chaymi cushicushpä Tayta Diosninchita imaypis nï: «Taytallau Tayta, ima allish Tesalónica marca irmánucunata pirwata-yupay ricashcanqui. Jesúsman yupachicuptin, maquiquíçu cawananjaj acracushcanqui. Shunguyqui munashannuy cawananjaj Espíritu Santuwan yanapaycanqui.» ¹⁴Chaymi Jesús pa alli willapanta éhasquicushallayquipita Tayta Diosninchi acracushcashunqui. Taytanchi Jesucristuta alli ricaycar, jamcunatapis alli ñawinwan ricashunquipaj.

¹⁵Irmánucuna, chaymi Tayta Diosninchipita ama witicunquichu. Alli juyänayquipaj willapashajtapis, cartacamushajtapis ama junganquichu. ¹⁶Alli cawanayquipämi quiquin Taytanchi Jesucristutapis, Tayta Diosninchitapis mañacuyca. Paycuna sumaj llaquipäshunqui. Llaquipämashpanchi

yanapaycämanchi imaycamanpis payman sumaj yupachicunanchipaj. Mana yamacällar yupachicunanchipäpis shacyaycächimanchi. ¹⁷Shungunchitapis shacyächin maquínçu cawar allillata rurananchipaj, allillata rimananchipaj.

Irmánucuna mañacapushan

3 ¹Irmánucuna, mañacushayqui. Nuwacunapäpis Tayta Diosninchita mañacunqui, ari. May-chaychüpis Tayta Jesús pa shiminta willapácupti, waquin runacunapis jamcuna-jina cushish éhasquicärinman. Tayta Jesús tapis alliman éhurapácunman. ²Chaynuypis mañacapamanqui juyu runacunapa maquinpita, chíqui runacunapa maquinpita washämánanjaj. Paycuna Tayta Jesús man mana yupachicuncho. ³Mana yupachicuptinsi, shiminta éharcushpan Tayta Jesús imaypis mana cacharishunquipächu. Manchäga payman sumaj yupachicunayquipaj shacyächishunquipaj. Supay imaman éhayachishunayquipitapis jishpichishunquipaj. ⁴Llapanpita willapaptij, tantiyacushcanqui. Ima allish Tayta



2 Tesalonicenses 3.1–5

Jesús shacyächishunqui willapashajnuylla cawanayquipaj. ⁵Tayta Jesús yanapayculläshunqui, ari. Yanapäshunqui Tayta Diosninchi llaquipäshushayquita sumaj tantiyacunayquipaj. Ima ñacayman çhayaptiquisi, yanapäshunqui quiquin-jina cawanayquipaj.

**Llapan irmänucuna
arunanpaj piñapashan**

⁶Irmänucuna, Tayta Jesucristu nimashanta willapaycaj. Shiminta mana wiyacuj irmänucunawan ama talluranquichu. Paycuna jilla runa. Willapashätapis wiyacuyta mana munanchu. ⁷Jamcuna imanuy cawashätapis musyanqui. Mana nishä-nishäta rurarchu puriycaçhashcä. Manchäga sumaj arushcä. Chaymi nuwacunaman ricacamanquiman. ⁸Arushäwan cawashcä. Cawanäpaj imallatapis mana mañacushcächu. «Jucpa arushanwan cawaycan» nimänanpita pagas-junajpis mana yamacällar sumaj arushcä. ⁹Mañacunä camacayta camacasha. Chaypis cawashäta ricacamänayquita munar, mana mañacushcajchu. ¹⁰Llapaniquita rinriquiçu-caman willapashcaj:

«Mana arurga, ama micunmanchu» nir. ¹¹Chaypis waquinniqui shunguyqui yarpashallantash rurarcaycanqui. Jillash carcaycanqui. Jucpa-cajllamanshi ricaraycanqui. ¹²Chay-nirajcunata Taytanchi Jesucristu nimashannuylla piñacü. Jucpa arushanpita ama cawanmanchu. Imallaçhüpis arunman. Quiquinpa-cajwan cawanman.

¹³Irmänucuna, jamcuna alli rurayta ama yamacanquichu. ¹⁴Cartacamushäta liguir pipis mana wiyacuptin, juchanta jurgapanqui. Paycuna pingacunapaj ama talluranquichu. ¹⁵Ichanga ama chiquinquichu. Manchäga yawar-masiquita llaquipäshayqui-jina piñacunquiman.

Cartapa ushyanan

¹⁶Tayta Jesús allilla cawachimanchi. Imaycamanpis llapan imaçhüpis yanapayculläshunqui allilla cawanayquipaj. Llapaniquita maquillançu puriycaçhishunqui, ari. ¹⁷Nuwa Pablo, cay cartata apaycächimü. Llapan cartacunata apachishä-jina ushyananta maquiwan isquirbishcä. ¹⁸Llaquipäcuj Taytanchi Jesucristu llapallayquita yanapayculläshunqui, ari. Chayllana.